

து:

ஸ்ரீமதோமாநாயக நம:

# வ கு ள ம ா ல் .

திடிவல்லிக்கேளித் தமிழ்ச் சப்கத்தினின்று மாதந்தேரூம் வெளிவரும்  
ஒரு தமிழ்ப்பத்திரிகை.

“கண்ணன் கழவினை  
கண்ணும் மனமுடையீர் !  
என்னும் திருக்கமம்  
தினுணம் தாரணமே ”

வதுளாபரணர்

“அகாமுதல வெழுத்தெல்லாமாதி  
பகவன் முதற்றே யுலகு ”

“தனக்குவரமை யில்லாதான்றூன் சேர்ந்தார்க்கல்லான்  
மனக்கவலை மாற்றவரிது”

தீநவள்ளுவர்.

“உலகம் யாவையுங் தமுளாவாக்கறும்  
நிலைபெறுத்தலும் கீக்கலும் நீங்கலா  
ஆக்கிலா விளையாட்டுடையரவர்  
தலைவரன்னவர்க்கீ சரணங்களே ”

கம்பர்.

தொகுதி 1.	சுகவர வருஷம் சித்திரை மாதம்.	பகுதி 4.
VOL. 1.	APRIL 1937.	No. 4.

## உள்ளஞ்சை.

1.	சட்கோப த்ததுவம்.	பத்திராசிரியர்.	57.
2.	துண்டு துணுக்குகள்.	பாரதவாஜி.	64.
3:	கம்பர் திருநாட்டகாண் டாட்டம்.	காரியதரிசி.	65.
4.	தனிப்பாடல்.	தமிழ்ப்பன்.	80.
5.	எதிராசாந்தாதி.		A

பத்திராசிரியர்:— ஆர். கேவய்யங்கார், M.A.B.L., அடவேகேட்.

வருஷம் 1-க்கு ரூ. ஒன்று. [தனிப்பிரதி அனு ஒன்றை.

சௌத் இண்டியன் ஸ்டோர்ஸ்,

திரு வல்லிக்கேணி.

நேர்த்தியான மளிகை சாமான் நேராகத் தருவித்து  
செட்டு ரெம்பக்கம்மியாக்கி சிக்கிரத்தில் கொடுக்கிறோம்.  
நேரிலே மின்சாரத்தில் வறுத்தரைத்த காப்பியும், கண்டங்  
தெடுத்த கட்டியான வெண்ணையும் நறுமணத்த புத்துறுக்கு  
மேன்மையான நெப்யும், குழுயாத பழவிரிசி வியன்மிக்க  
வழுதாகும், சிக்கிரத்தில் மாவு போல் குழுந்து போகும்  
ருசியான பருப்பும், பார்த்தவரும் கேட்ட வரும்பரிவுடனே  
வாங்கிடுவார். மிக்க புகழ் பெயர் பெற்ற பரிமளப் பாக்கு  
சிராக வுடைத்து உயர்ந்த நல்ல வாசனைச் சரக்கு நெய்  
யுடனே சேர்த்து வேண்டு மட்டும் விற்கிறோம். இக்கடை  
யில் இடைவிடாது வாங்குவோர்க்கு இக்கட்டே இருக்  
காது. மிக்க பல முண்டாகும். நிரம்ப அறிவும் ஊரும்.

து :

ஸ்ரீமதோமாநுஜாயநம் :

# வ கு ள ம ா ஜில் ..

தொகுதி 1.	சுசுவர வருஷம் சித்திரை மாதம்.	பகுதி 4
VOL 1.	APRIL 1937.	No. 4.

## சடகோபத்துவம்.

அன்று முதலாரியர்களாகி யென வோதிச் சென்று பெறு மாறனடி சேருமுடிமன்னர் என்றுமவரே தமில்ரெம்மடி களைன்றே ஒன்றியவரோது மறையோங்கிய துறைப்பாம்.

சேதநத்துவத்துக்கு முடியாயும் பரதத்துவத்துக்கு அடியாயும் நின்று ஆன்மாக்களைப் பரன் பொன்னடிப்பால் சந்தி செய்வித்து விளங்கும் தத்துவம் தான் “சடகோபன்” எனும் பாதுகத் தத்துவம் என்று கூறப்பட்டது. பரன் கருத்தால் சேதநத்துவமென்றும், சேதநர்கருத்தால் பரதத்துவமென்றும் உணரப்படும் தத்துவமாதலான் இத்தத்துவத்துக்கு “மாறன்” எனும் திருநாமம் போர் இயைந்தது. “விலக்ஞனான்” என்ற வடமொழி “மாறன்” எனச் செவ்விய தமிழாயது. சடகோபத்துவம் கண்ணே தான் மாதவனுர் பரமபதத்துவத்திட்பம் தெளிவது. அத்தத்துவத்துக்கு மேல் என்னுற்றுதென்றதை பரன் ஒருவனே அறிவன். அடியார்க்கு அருள் சரந்து திறவுருவெடுத்துக் காட்கி அளித்து அறி விப்பன். “தவீமை த்வாம் வேத்த” (நீர்ஒருவர்தான் உம்மை அறிவீர்) என்பர் பட்டர். அவன் தாலுமே அறிவானே அறியானே என ஜை அணி கொண்டு இவ்வண்மையையே மறை விளக்கிறது என்று ஜையமற பட்டர் விளக்கியருளாநிற்பர். “பாதோஸ்ய விச்வாஸ்தாநி.....ததோவிஷ்வங்வயக்ராமத்” என்று புருஷஸ்மக்தம்தானே உத்தமன் பேர் பாடி அவன் திருநாமமே பூண்டு நான் மறையும் தானே யாம் மிலிர்க் தோங்கிவளரா நின்றது. ஸ்ரீபுருஷஸ்மக்தங்களையே “வேதப்புனித இருக்கு” என்று பணித்த ஆழ்வார் திருவுள்ளாம் ஈண்டுத்தெளியவல்லது. பரலுடைய அஞ்ச

நூத்ரங்களான சேதநரனைவரும் காணமுயல்வதும் கண்டுபெறுவதும் புருடோத்தமன் திருவடி நிலைதான். அங்கிலை யெய்தியே சேதநர் கள் தெய்வத்தன்மை பெறுவது. அங்கிலைபெறுத்தியே பரன் சேதநர்களை த்தன்னைஉப்பாராக்கி க்காத்து மகிழ்வது. பரன் சேதநர்களை ஆட்கொள்ளும்படிசுட்டே. சக்கரத்தண்ணல் திருவடிநிலை யூடைதலே சேதநர்கள் பெறும் பெரும்பேறு. ஈதே திருவடி அடைவாரம், இங்கிலை யெய்தற்பொருட்டே அண்ணலருளால் ஆன்மாக்கள் ஆக்கை பட்டித்தது. சேதநர்கள் தெய்வத்தன்மை அடையும்நிலைதான் பரன் திருவடி சுட்டுமெனிலை அங்கிலையே சேதநர்கள் உயர்வுக்கு எல்லை. அங்கிலையுற்றே பிறந்தார் உயர்ந்து மீளாகு இன்புற்றவாழ்ந்து விளங்குவது. அவ்வாறு விளங்கும் நாடே பரமபதம் எனும் திருநாடு. “மாயை நீங்கி உயர்ந்தபதம் ஏறி உணர்ந்தொன்றினுமே” என்று தேசிகனார் இவ்வண்மையை விளக்கியருளிய பாசுரம். அப்பதமடைந்தே பிறந்தார் உயர்வது. அஃதே சேதநத்துவத்தின் உயர்வுக்கு வரம்பு. ஈதே மறை உணர்ந்தும் உண்மை. இவ்வண்மை உணர்ந்தார் கடவுளுக்குக்காலேது? கையேது? கண்ணேது? கருத்தேது? ஆன்மாக்களைவரும் பரமபதத்திலடங்க இடமுள்ளதோ, இல்லதோ என ஐயமெழுப்பார், தடையும் கூறுர். இவ்வண்மை விளக்கவே பரன் திரிவிக்கிரமனுபது. பரன் எளிதாய அவதார நிலையிலே யே மண்ணும்விண்ணும் அவன்சேவடிக்கண் ஓர்தூசாகி ஒடுங்கி மறைந்ததென்றபோது, பரனுப்பிபொலிக்குநிற்கும் அவன் பரமபதத்தின் பெருமை என்னுவைத்தத்திறம்? “மண்ணும் விண்ணும் என்காற்கு அவவின்மை காணமின் என்பான்” என்று ஆழ்வார்தாமே இவ்வண்மையை விளக்கியருளினார். சேதநர்கள் உயர்வுக்கு வரம் பென நிற்குமதே பரன் திருவடியாம். அத்திருவடியை “விஷ்ணே: பரமப்பதம்” என்றும் ‘அத்வந:பாரம்’ என்றும் உபநிடதம் முழுங்கும். சேதநத்துவத்துக்குப்பாரம்’ (எல்லை)பரத்துவத்துக்குப் ‘புதம்’ ‘பாதஸுலம்’ (காற்கடை) என்பர் ஆளவாந்தார். அப்பதம் உடைய வுனே விஷ்ணு’ எனும் பரமன். பிரம்மாய விஷ்ணுவை ‘பரமன்’ என்னது அவன் ‘பதத்தையே’ ‘பரமம்’ என்று உபநிடதம் போற் றிப்பாடும்பான்மை சடகோபதத்துவம் கண்டேறுய்தறியற்பாற்றும். பரமன்டிபாடுதலே பரமனைப்பாடுதலாம். இருமாமறைகளும் பாடுவது பரமன்டியையேதான். வேதங்கள் தாமே காட்சிபழக்கிடங்கெழுங்குயர்த்தோங்குவது பரன்டியிடையே தானென்றால் அதற்கு

மேல் யாருமறியார் என்றது பெறப்பட்டது. பரன் திருவடித் தத்துவமீம பரதத்துவம் என்றதே மறையுள்ளம் கண்டார் துணிபு. பரன் திருவடிக்கீழமர்க்கே பரஜை ஒக்கும் நிலை அடைவது. அஃதே சேதநர்கள் ப்ராஹ்மபாவம் அடையும் நிலை. அஃதே பரமபதமடை தலர்ம். •அங்கிலையடைந்தே என்றுமே மீளாது பரிபூர்ணப்ராஹ்மா நுபவம் எனும் சுறிலின்பவெள்ளத்தில் அப்பொழுதைக்கப்பொழுது என்றொவமுதமே என மூழ்குவது. பரனுக்கு சேஷனை ஆந்தமே முத்தனுடைய ஆந்தம். முத்தனுக்கு சேஷியாய ஆந்தமே பர வுடைய ஆந்தம்! இவ்வாந்தம் பொதிந்து நின்ற நிலையே பரன் திருவடி நிலை. அங்கிலையே சேஷன் சேஷிபால் ஒருப்படும் நிலை. அங்கிலையே சமன் செய்விக்கும் நிலை. பரனும் முத்தனும் கலந்தின்புற வதும்; நித்தரும் முத்தரும் திரண்டு பரன்திருவடிக்கண் இன்புற வதும், அவர்களும் ஒருவரைலருவர் கலந்தின்புறவதும் அங்கிலையிடையேதான். இவ்வாற்றால் அவ்வெளிவரின்பமும் ஒக்கும் என்ற மெய்ம்மைதான் அவ்வுலகுளும் பரமபதத்தில் பெருகும் இன்ப வெள்ளத்தின் மெய்ம்மை. இவ்வாறு சேஷசேஷிபாவம் ஒருங்கி விளங்குதல் தான் ஒருமை. இவ்வுண்மை விளக்கும் நிலையே பரன் திருவடிநிலை. இந்திலையின் உண்மை விளக்கவே வாச்சியனுப பர அடி அவதரிக்கிறுன். வாசகனுய வேதபுருஷதும் அவதரிக்கிறுன். காக்க அவன் அவதரிக்கிறுன். காப்பின் உண்மையை விளக்க வேதம் அவதரிக்கிறது. கல்விடையும், கடவிடையும், துணிடையும் விசம்பிடையும் அவன் அவதரிப்பான். வான்மீகி, வ்யாஸ, பரா சராதிகள் நாவிடையே வடமொழியாயும், பராங்குச பரகாலாதி கள் நாவிடையே தென்மொழியாயும் ஒளிவிசம்பே ஒளி செய்யும் தொன்மையே அவதரிக்கும் “காத்து அடிபரக்களைக்கொண்டு போய், தன்மைபெறுத்தித்தந்தாளினைக்கீழ்க்கொள்ளும் பரமன்,” என்று தமிழ்மறைகாப்புவிரிக்கும்பான்மை பின்னர் விளக்குவாம். வேதம் அவதரித்து மாறன்றிமெய்ம்மை விளக்கியபடி ஈண்டுவிரிப்பாம்.

வேதபுருஷன் திருமுடிதாங்குமதே அண்ணல் திருவடியாம் என்று பராசரபகவான் மறைமுடிகண்டபடி. “பாதேதா-வேதாஸ் தவ” என்று நான்குமறைகளும் சூனப்பிரான் நான்குதிருவடி களாப் விளங்குகின்றன என்று பரதேவதையின் மெய்ம்மைவிளக்கத்தோன்றிப் பிம்மாழுனியர் விளக்கிய மறைமுடிஉண்மை. வேத

மனைத்தும் தம்முடிச்சூடர்கொண்டு விளக்குவது ஞானப்பிரான் ஷ்சோதிதான் என்றமையால் இம்மாழனிவர் பரதத்துவத்துக்கும் பரனடித்தத்துவத்துக்கும் வாசிகாணுதே பரதத்துவத்தின் உண்மை தெளித்தார். உபநிடதம் உணர்த்திப்பெறுத்தும் பரல்மம் என்று ப்ரஹ்மத்தின் திருவடி என்றதே பராசரர் கண்டுதுணிந்த்து. “யத்வைபச்யந்திஸ்மரயः... ச்ருதிவாக்யோதிதமீஸ்மஞ்சமந்தத் விஷ்ணே : பரமம்பதம் ததேவபகவத்வாச்யம்...” என்றிவரறுதியிட்ட வாரே இவருமோர்பகவானுயினர். பகவானுக்கும் பகவானுடைய திருப்பாதத்துக்கும் வாசிகாணுதவரே பராசரபகவான். இப்பகவர் கோமான் திருவுள்ளம்கண்டே “யந்மூர்த்திமேச்சுதிதிரஸ்ஸூசபாதி யஸ்மிந் அஸ்மந்மநோராதபதஸ்ஸகலஸ்ஸமேதி” என்று ‘ஆளவந்தார் ஸமங்வயாதிகரணமெய்ம்மையை விளக்கியருளினார்.

இனி, பகவான்திருப்பாதத்துக்கும் பகவான்திருப்பாதுகத்துக்கும் வாசிகாணுதவரே வான்மீகிபகவான். இத்தகையமறை முடிக்காட்சிகண்ட இவரிடத்தே “கவி”; “ஆதிகவி” எனும் சௌற்கள் இயைந்து நிலைபெற்றன. ஈதே இவர் பரம்பொருளை “உந்நயனம்” செய்து ஆதிகவியானபடி. “அநுஷ்டுப்” கண்டபடி. “வாங்கரும் பாதமநான்கும்வகுத்த”படி. பரன்பாதுகம் இலக்கியமாயே பாதமும் நான்காகி விருத்தமும் ‘அநுஷ்டுப்’ ஆகியது. பாதுகம் புனைந்தபரனடிச்சோதிவெள்ளத்தில் மூழ்கிய இக்கவிஞர்பெருமான் கண்டமறையே இராமாயணம். இவ்வருமறைகண்டமையான் இம்முனிவரை அம்பறைதானே “வாஸ்மீகிஃபகவாந்ரிவி:” என்று பகவானெனப் புகழ்ந்துபோந்தது. பாதுகம்கண்டநிலை இராமாயணம். அத்திருமனிப்பாதுகமே அவதரித்து இன்னிசே ஒலித்தநிலை திருவாய்மொழி. இராமாயணமெனும் சங்கதப்பாதுகமறைநூற்கவே நோற்று “தவசி” யாவர்வான்மீகின்பார். அடியார்க்கு இன்பமாரியேயாம் திருவாய்மொழினனும் வண்தமிழ்மறைநூற்கவே நோற்றுவர்அப்பாதுகமேயாய ஆழ்வார் என்பார். இராமாயணத்துக்கும் திருவாய்மொழிக்கும் தலைவன் ஒருவனே. அவனே உபநிடதப்புருடோத்தமன். அவனே “மாநிஷாதன்”என்பர் வான்மீகி. “அல்ரமேல் மங்கையுறைமார்பன்” என்பர் ஆழ்வார். “இராமபிரான்” என்று அவன் திருநாமம். இருவரும் கற்றது இராமபிரானையே. “பாவோ நாந்யத்ர கச்சதி” என்பர் வான்மீகி. “கற்பாரிராமபிரானையல்லால் மற்றும் கற்பரோ” என்பர் ஆழ்வார். அப்பிரான் திருவடிசிலைகளால்

## சட்கோபத்துவம்

நின்ற இரண்டு தத்துவங்கள் அவனேடாக்கப்பறத்து வமென் விளங்குமாறு இருதிருத்தம்பிகளாய்த்தோன்றின. அவர்களே இராமனுக்கு “அநுச”ரான். (பின்பிறந்தார்கள்) “அநுச” என்னும் சொல்லுக்கு வ்யாகரணம் நன்குகந்த பொருள் ஈதே. இவ்விருவரும் நின்றவிலைதான் சட்கோபன்னும் ஆழ்வார் ஒரொருவராய் நின்ற நிலை. இருஇராமாநுசர்கள் திரண்டனிலையே ஒர் ஆழ்வார் எனும் நிலை. தீரண்டோங்கிச்சிறந்தனிலைன்பார் தேசிகனார். பரனுன இராமபிரான் கோல்லுநெறிகாப்பதில் அவ்விருவரையும் சட்கோபன் மிகுந்துநின்ற தால் இவரைஒப்பார் என்னது மிக்கார் என்றார். முடிசூடுக என்ற பரன் ஆணையை பரதாழ்வான் சிறிதுதவிர்ந்தார்போலும். நாடுநோக்கி மீஞுக என்ற பரன் ஆணையை இளையபெருமாள் சற்றுக்கடந்தார் போலும். தன்கருத்து சிறிதும் கலசாது பரன்கருத்தே வடிவெடுத் தாப்போல் பொலிந்துநின்ற பரன் திருப்பாதுகமான ஆழ்வாரோ என்னில் நாடும்மீண்டார், முடியும்சூடுக்கொண்டார். ஆக இருஇராமாநுசர்களை ஓர்சட்கோபன் வென்றார் என்று வேதந்தகருவிளக்கியருளினார். இதன் கருத்து :—வேதமளவும் இராமபிரான் திருத்திகிரியை அவன் ஒப்பவே அவனைஒக்க உருட்டுவிப்பதில் சட்கோபனை ஒப்பாரும் மிக்காருமிலர் என்றதே மறைச்சிரத்தேசிகனார் பணித்த இப்பாதுகாலவற்றிற்பரப்பாசரத்தின் ஆழ்ந்தகருத்து. ஒழிவில் காலமெல்லாமுடனுய்மன்னி வழுவிலாவடிமை யே செய்யுமியல் பினரான ஒரொருவரிவ்வாழ்வாரே என்றநைநங்கருமணி இவ்வாறு கண்கூடாகக்காட்டித்தந்தபடி. ஆகவே, நம்மாழ்வார் ஒருவரே வேதம் தமிழ்செய்யவல்லராயினார். ஏனையமறைமுனிவரனைவரும் வேதம் காணவே வல்லார்கள், வேதம் தமிழ்செய்கில்லார்கள். பரத்துவம் இராமபிரானுயதுபோல் அவனிருதிருவடித்தத்துவமும் ஓர்சட்கோபனும் ஆழ்வாராயது. நாதன்பாதுகம் சூடிய பரதாழ்வானுக்கே தொண்டுபூண்டு அன்னுரில் வேறுபட்ட நாதனை அறியாதே விளக்கிய அரியஜர் தத்துவம்தான் சத்துருக்கினும் வரன் என்பார் பரதனுக்கு சத்துருக்கினன் போல் ஆழ்வார்க்கு மதுரகவியாராம் சத்துருக்கின மதுரகவித்தத்துவங்கள் ஒன்றும் என்றநை ஈண்டுத்தெளிக. திருவடித்தத்துவத்தையும், திருவடிநிலைத் தத்துவத்தையும், திருவடிநிலைக்கே தொண்டுபூண்டு ஒன்றிலிருப்படும் பெரும்பேற்றையும் உலகுக்கு விளக்கியருளவே பரன் தானே யாயும் தன்திருத்தம்பிகளாயாயுமே அவகரித்தான் என்பதை விளக்கி

கவே வேதம் இராமாயணமாய் அவதரித்தது. “மநஜத்வத்ரோ ஹிதேநசக்யேவபுஷைகேநவிரோதாநாமநிராஸே | அபஜத்பரதாதிபே தம் சச:ஸ்வயமாராதயிதும் பதாவனித்வாம்||” என்ற பாதுகால ஹஸ்ரப்பாசரத்தின் ஆழ்கருத்தில் ஆழ்வார்களே தமிழ்வேதமறி ந்த பகவர்களும் சொல்லுக்கு இலக்காவர். வாச்சியங்களான இந்நான்கு மூர்த்திகளுக்கும் பிரமசுத்திர அத்தியாயங்கள் நான்கும் முறையே வாசகங்களாக விளங்கும் என்று உபநிடதர் மரபாம். திருமுடியிற் பாதுகம் சூடிய பரதாழ்வானுக்கும், திருவுடியிற் பாதுகம் புனைந்த நாதனுக்கும் வேதம்வல்லர் வரசி காணகில்லார் என்றதே இராமாயணத்தின் உட்கருத்து. பொலிந்து நின்றது நாதன்பாதுகமாகலான அது ஒுக்கும் இணையடிப்போதராய இராமபிரா னுக்கும் அதுகாக்கும் சென்னியராய பரதாழ்வானுக்கும் வாசியாம் காணோம் என்று மெய்ந்தப்போதரான வான்மீகி பகவான் “ராமே வாபரதேவாஹம் விசேஷம் நோபலசஷ்டயே” என்று தமதிருவள்ளத்தைப்பாதுகம் பூண்ட பரதனை ஈன்ற கைகேசியாய்ப் பேசுனர். நாதன் திருப்பாதுகமே நாதன் திருப்பாதமாம் என்றதே எமது துணிபு என்று வான்மீகிபகவான் பரதாழ்வானுயே “ச்த்தரம் தாரய தகூப்ரம் ஆர்யபாதேள இமேள மதேள்” | என்று சிங்கவொலி செய்து தமதரியமதத்தை வெளியிட்டருளினர். பதம் கேட்ட பரதனுக்குப் பாதுகமே, அளி த்த பரன் திருவள்ளத்தை வான்மீகிபகவான் தர்மவீர்யத்தால் கண்டு தாம் கண்டவாரே உபநிடதஷட்பொருளை நன்குவிளக்கியருளினர். “பரதனுக்குப்பாதுக முமரசமீந்து” என்ற குலசேகரப்பெருமாள் திருவள்ளமீதே, இவ்வரி யமறைப்பொருளைனத்தையும் ஒருங்கே திரட்டும்” மூர்த்தாததா நாம்மணிபாதுகே த்வாம்லத்தம்விதம் வாபுருஷம் பவத்யாவதந்து கேசித்வயமாமநாம: த்வாமேவ வாக்ஷாத் அதிதைவதம் ந:|| என்ற இப்பாதுகாலஹஸ்ரப்பாசரம் “தேவுமற்றறியேன்” என்றதின் மெய்ப்பொருளைச் செம்பொருளாக்கி மறைக்கெல்லாம் ஓர்முடியணியாய் விளக்கானிற்கும். பாதத்துக்கும் பாதுகத்துக்கும் வாசியில்லைகான்ன: என்று வான்மீகிச்சிங்கம் முழுங்கியவாறே “தத்விஷ்ணை: பரமம்பதம்” என்ற பரன் திருவடிமறையே “தத்விஷ்ணை: பரமம் பதத்ரயகளம் த்ரய்யங்தபர்யந்தகம் சிந்தாதீதவிஷ்ணு செகம் விதாது ச்ரேயாம்வி பூயாம்விந:” || என்ற பரன் திருப்பாதுகமறையாவே அப்பாதுகத்துக்கு “ஸஹஷ்ரகவீச்வர”ரான கவிதார்க்கக்சீரியசிங்க

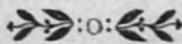
முகத்தே விரியம் பரந்து விண்ணளவும் எதிரொலித்துப்பொலியா நின்றது. பாதுகம் முடிசூடாதவரை தான் முடிசூட்கொள்ளான். பாதுகத்தொண்டராகாதவரை தனக்குத் தொண்டராக்கார் என்ற பரன் திருவுள்ளம்கண்ட வான்மீகிபகவான் கவிக்ட்கெல்லாம் கடவுளர்வினார். உலகனைத்தையும் ஆண்டுகாப்பது நாதன்பாதுகமே. அப்பன்பாதுகமே பொற்பாதுகம். ப்ராபகழும் ப்ராப்யழும் அப்பாதுகமே. “ஹைமாபுவிதே” என்றதால் தத்துவமும், யோகசேஷமம் விதாஸ்யத; என்றதால் உபாயபுருஷார்த்தங்களும்பரன்பாதுகம்தானேன் ரஹவான்மீகி மறைப்பொருள் தெளிந்தபடி? என்று பாதுகாஸலஹஸ்ரம் தெளிவிக்கும். “பாதுகேஹைமாபுவிதே” என்றதே “மேவினேனவன் பொன்னடிமெய்ம்மையே” என்றதற்கு மூலம். “மதுமயபணிதீநாம் மார்க்கதர்சீ மஹர்விஃ” என்று வான்மீகி பெயர்பெற்றார். அன்னர் மதுரத்திருவுள்ளம்கண்டு சட்கோபன்பொன்னடிமெய்ம்மைபாடும் தெய்வமாக்கவிஞரே மதுரகவி” என்று பெயர்பெற்றனர். பரன் பாதுகத்துக்காரரியனுவதே உலகுபெறும் நன்மை. இந்னன்மையால் மிகக்காரே நான் மறையாளராவர். அவரே உலகாளப்பிறந்தவர். தன்திருப்பாதுகம் பெற்ற பரதாழ்வானே உலகனைத்தும் ஆளப்பிறந்தான் என்று உலகாளும் பரனே உள்ளமுவந்து போரமுழுங்கினான். “பரதாக்ஞாம் புரஸ்க்ருத்ய” என்றும், “தஸ்யதர்மக்ருதாதேசா வயமங்கே ச பார்த்திவா:||” என்றும் பரன்தானே தன்னைப்பாதுகவயத்தனெனக்கருதினான். பரன் தத்திருவதினிலைமெய்ம்மையை த்தானே விளக்கியருளிய இந்நீர்மை எத்திறம் என்றதே சாலப்பொருந்தும். ஆக, பாதுகமே ‘அதிதைவதம்’ உலகனைத்தும் அப்பன்பாதுகத்துக்கே அதீநம்? இம்மறைமுடிஉண்மை கண்டாசீர வான்மீகி என்பார். தத்துவமும், சந்தியும், பேறுமாய் ஒருங்கே திரண்டுபொலிந்து நின்றது சட்கோபன் எனும் நாதன் திருப்பாதுகமே என்று காட்டித்தந்தாரே மறைமுடிக்குரு என்பார். “யோகசேஷம்ஸ்கலஜகதாம்தவய்யதின்மல்ஜாந:” என்றும், ‘யத்வரபுஜாம் சிர: பதயுகம் ச ரங்கீசிது: த்ருடம் கடயிதும் கூமம் பவதி சேஷசேவித்வத:||’ என்றும் மூர்த்தாஸ்தாம் அதஸ்தாத் உபரி ச விஷ்ணே: பதேந ஸங்கடிதாம் அதவிய வீர்விமுக்தே: பதவீமவயந்தி பாதுகேபவதீம:||” (இதன்பொருள்:- அடியாரமுடியோபாதுகத்துக்கு அடி. அப்பன்டியோபாதுகத்துக்கு முடி. இவ்வாறுகீழ்கிண்ற அடியாரமுடியும்மேலுற்ற ஆண்ணலடியும் தன்னிடையேசந்திசெய்து ஒன்றுமாறுவிளங்கும் பாதுகம்நின்ற

நிலையே மோக்க நெறிகாக்கும் விலை—என்றவாறு). என்றும் பலபுடை களில் பாதுகால ஹஸ்ரம் இச்சங்தித்துவத்தின் சிறப்பைப் பரக்க நிருபிக்கும். இத்தத்துவமே வான்மீசிசிறப்பித்தது. ஈதே மாறன் சட்கோபனை நும் தத்துவம். வான்மீசிசிறப்பித்த அப்பாதுகம்தான் இவ்வாழ்வார் என்றதை:— “பாதுகாத்மா சட்கோபஸ்வயமே மாநடியே” என்றும், “சடரிபுதாரோ: நிஷ்பதங்திமுகாத்தே” என்றும் “வகுளதரத்துஸ்தவம் ஸம்ஹி தாம்யாமபச்யை” என்றும், நிகமாந்த ம்மஹாதேசிகன் அறுதியிட்டருளினர். பகவத்பாதுகாத்மாவான் ஆழ் வார் அவதாராஹஸ்யத்தை விளக்கவே சந்தமிகுதமிழ்மறைத்தேசி கனூர் செந்நாவிடையே பாதுகால ஹஸ்ரம் எனும் அரியஸம் ஹிதை அவதரித்தது. ஈதே பாதுகால ஹஸ்ராவதாராஹஸ்யம். ஈதே மறை முடியோங்கியபடி.

எறுபுற்றுவந்ததிர்த்தனே மழுச்சுகங்தநா  
நாறபாதமாதுமார்பகாதனுதபாதுகம்  
தேறுமாறு மேவுமாறனே வபாதுகாயிரச்  
சாறுபாடுபாவர்க்குமாறு யாவராவரே,

மாதவன் பொன்னூர்பாதமாமறைப்பாதம்பூக்கும்  
மாதவச்செல்வமிக்கதுதியம்புலமைச்செங்நா  
நாதவீறுயர்த்தநாதனபாதுகையாயிரத்தான்  
வேதமாழுஷ விளக்கும் வீதியாம் விளக்கினுமே.

பத்திராசிரியர்.



## துண்டு துணுக்குகள்.

அமல்ஞாவான் ஆதிளாயகன், ஆதிபகவனே வள்ளுவர் கடவள், இராக்க முடையை இும்பர் விதியே, ஈதல் என்பது ஈசனடித்தே. உந்திக்கமலன் உத்தமனமலன். ஊடுதலன்றே காமத்துக்கில்பம், எங்குமூளன் கண்ண னென்பது எம்மவர் கூற்று, ஏரார்ந்த கண்ணனே யசோதை இளஞ்சிங்கம். ஜயந்திரிபற அனைத்தையும் கற்க. ஒத்தாருமிக்காருமிலாதவள் எம்மாயன். ஒத்தின் பொருளுணர்தல் உத்தமர் மரபு. ஒளவியமவித்துயர்ந்தான் அக விதை மனுளான்.

\*

\*

\*

கற்பென்பதுவே காரிக்கக்கணிகலம். காற்குங்கடவள்தான் மைலை மனுளான். கிருபாசிதியங் கிருட்டினன் என்ப, கிர்த்தியடையையே யாம் வேண்டுவது. குருபதம் பணிந்த குற்றக்தவிர். குணியின்றேல் சரிதம் உண்டோ? கெடுவானன்றே கேடு வினைப்பான். கேடில் விழுச்செல்வம் கல்வியேயன்றே? கைகேயி தனையன் பாதுகம் பூண்டான். கொக்கென் மிகுப்பர் நம்மாசிரியர். கோதையின் சீர்த்தி உரைக்கற்பாலதோ? கெளத மன் சிறந்த ராமபந்தன்.

பாரத்வாஜி.

## திருவல்லிக்கேணித் தமிழ்ச்சங்கம்.

கம்பர் திருநாட்கொண்டாட்டம்.



திருவல்லிக்கேணித் தமிழ்ச் சங்கத்தின் மூன்றாவது கம்பர் திருநாட்கொண்டாட்டம் 1937 மே மார்ச் மாதம் 26-ல் வெள்ளிக் கிழமை மாலை 3-30 மணிக்கு திருவல்லிக்கேணி தெள்ளியசிங்கப் பெருமாள் கோயில் தெருவிலுள்ள தவன உத்ஸவ பங்களாவில் மிகச்சிறப்பாக ஆரம்பமாகியது. பங்களாவின் முன்பக்கத்திருந்த பந்தல் மாவிலைத் தோரணங்களால் அலங்கரிக்கப்பட்டிருந்தது. அழகிய படங்கள் உள்ளும் புறமும் அலங்கரித்து நின்றன. திருநாள் தொடர்க்குவதற்கு முன்னரே சென்னையின் பல பாகங்களிலிருந்தும் வெளியூர்களிலிருந்தும் வந்த தமிழ்பிமானிகள் நிறைந் திருந்தனர். மேடையிலும், படிகளிலும், மணல் பரப்பியிருந்த தரையிலும் பண்டித கனதனவான்கள் அமைதியாக அமர்ந்திருந்தனர். வந்தவர்களைச் சங்கத்தலைவரும், காரியதரிசியும் முறைப்படி வரவேற்றனர். வந்திருந்தவர்களிற்றலைபாயார் சிலரைக்கூறுதும்.

### விஜூயஞ் செய்த பிரமுகர்கள்.

கனம் ஜஸ்டிஸ் யஸ். வரதாச்சாரியார், கனம் ஜஸ்டிஸ் லக்ஷ்மணராவ், திவான் பகதூர் வி. பாஷ்யம் ஐயங்கார், திருப்புகழுமணி டி. எம். கிருஷ்ணஸ்வாமி ஐயர், ஸ்ரீமாண்கள் யம். சுதர்சனமயங்கார், ஆர். ராமஸ்வாமி ஐயங்கார், கிருஷ்ணராவ் பான்ஸலே, வி. பி. சுந்தர்சேகர், தேவேங்கோட்டை கே. திருவேங்கடத்தையங்கார், சீர்காழி சுந்தராச்சாரியார், டி. யன். யஸ். ராகவாச்சாரியார், மஹாமஹேராத்யாய தாக்ஷிணத்ய கலாநிதி டாக்டர் வி. சாமி நாதையர், பிரசங்க பூஷண வசிவந்த பாரதி, வித்வான் மு. ராகவப் யங்கார், வை. மு. கோபாலகிருஷ்ணமாச்சாரியார், ஸ்ரீரங்கம் சட்ட கோபாச்சாரியார், பண்டித திருவாலி ராமாநுஜாச்சாரியார், டாக்டர் வி. ராமய்யங்கார், யஸ். ஆர். ரங்கநாதய்யர், கே. யஸ். விஸ்வநாத சாஸ்திரியார், டி. ஜி. ஆராவுமுதய்யங்கார், ஆரணி சுப்பநாவ், வி. யம், ஏன்முகசுந்தர முதலியார், யஸ். குமாரசாமி செட்டியார் முதலியார்.

### கடவுள் வாழ்த்து.

காரியதரிசி கடவுள் வாழ்த்தாக “உலகம் யாவையும்” என்ற கம்பர் பாடலையும், “ஆராதவருளமுதம் பொதிந்த கோயில்” என்ற தேசிகனர் பாசுரத்தையும் பாடினார். ‘கோயில்’ என்ற சொல் கேட்குங்தோறும் டாக்டர் சாமிநாதய்யர் மகிழ்ச்சி தெரி வித்தார்.

சங்கத்தலைவர் ஸ்ரீமாண் ஆர். கேசவய்யங்காரவர்கள், சென்னைப் பிரபுக்கள் சட்டசபை அங்கத்தினருள் ஒருவரும், மதுரைத்தமிழ்ச் சங்கத்து உப அக்கிராஸநாதிபதியும் ஆகிய மதுரை அட்வொகேட் ஸ்ரீமாந் டி. வி. ஸ்ரீநிவாஸம்யங்காரவர்களுக்கு அடியிற்கண்ட உபசார பத்திரத்தை வாசித்துக்கொடுத்து அன்னை திருவல்லிக் கேள்வித் தமிழ்ச்சங்கத்து மூன்றாம் ஆண்டுக் கம்பர் திருவிழாவில் தலைமை வஹிக்குமாறு வேண்டிக்கொண்டார்.

### உபசார பத்திரம்.

பண்ணேர் மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கம்  
பாதுகாப்போய் வருக உயர்  
எண்ணேர் கம்பர் கவிநயத்தை  
யினிது விரிப்போய் வருக பெருந்  
தண்ணேர் அறிவால் தமிழ் நாடு  
தாங்குங்தலைவா வருக மதித்  
திண்ணேர் சீனிவாசப் பேர்ச்  
செம்மால் வருக வருகவே.

செந்தமிழ் நாடு பெற்ற அந்தணக் செல்வமே! இத்திருவல்லிக் கேள்வித் தமிழ்ச்சங்கத்தார் நடத்திவரும் கம்பர் திருவிழாவின் மூன்றாம் ஆண்டு விழாத்தலைமையை எங்கள் விருப்பிற்கணக்கித் தாங்கள் வஹிக்க எழுங்தருளியது எங்கள் பெரும்பேறேயாகும். தாங்கள் நம் தமிழ் நாட்டுக்குப் புரிந்துவரும் பேருதவிகள் பல துறைப்பட்டனவாகும். தங்கள் லெளகிகப்பேரறிவா அலும், வாக்கு வன்மையா அலும், சட்டசபை மூலமாகவும், பிறவாயிலாகவும், தமிழ் நாட்டாரது முன்னேற்றங்கருதித் தாங்கள் அரும் பாடுபட்டு வருவதை

யார் தாம் அறிபாதவர்? ஜங்கலமுறை நன்மையை நாடித் தாங்கள் உழைக்குத் தொடங்குவதற்கு நெடுங்காலத்துக்கு முன்பே தமிழ் ப்பாஸ்யின் முன்னேற்றத்தை நாடி உழைத்து வருபவர்கள் தாங்கள் என்பதைத் தமிழ் நாடு நன்றாக அறியும். தமிழின் விளைவிடமான முதுரைமாங்களில் 36-வருஷங்களாக நடைபெறும் மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத்துக்கு உபஅக்ராஸநராகத் தாங்கள் வீற்றிருந்து அச். சங்கத்தின் செவிலித் தாம்போல் நின்று அதனைக் கண்ணுவங்கருத் துமாய் வளர்த்து வருகின்றீர்கள். அச்சங்கத்துப் பண்டத்தர்களே யன்றி தமிழ் நாட்டிற் சிறந்த பண்டிதர்க்கெல்லாம் பேருதானி புரிந்து ஆதரித்து வருகின்றீர்கள். செந்தமிழ் நூல்கள் பல வெளிவருதற்குக் காரண பூதராய் வினங்குகின்றீர்கள். கவிச்சக்ரவர்த்தியாகிய கம்பநாடரிடம் தாங்கள் வைத்துள்ள மதிப்பும் அருமைப்பாடும் பெரிது என்பதுதங்கள் உபந்யாஸங்களாலும் வரய்மொழிகளாலும் நாங்கள் நன்கறிவோம். இத்தகைய தாங்கள் இவ்வாண்டுக் கம்பர் திருவிழாவைத்தலைமை வகித்துச் சிறப்பிக்கவேண்டும் என்று விரும்பிய எங்கள் மனோரதத்தை நிறைவேற்ற உகந்து இங்கு எழுந்தருளி யது பற்றி நாங்கள் கொண்டுள்ள மகிழ்ச்சிக்கு அளவில்லை. தங்கள் வரவு நல்வராவாகுத. செந்தமிழும், கவிச்சக்ரவர்த்தியின் அருமை பெருமைகளும், சிறந்தோங்குத் துமாய் சுபம்.

**திருவல்லிக்கேணித் தமிழ்ச் சங்கத்தார்.**

ஸ்ரீமான் அட்வகேட் வி. நரவிம்மாச்சாரியாரவர்கள் (சங்க உபதலைவர்) பிரேரணையை ஆமோதித்து ஸ்ரீமான் சீனிவாஸ்யங்காரவர்களைத் தலைமை வறுவிக்குமாறு கேட்டுக்கொண்டார். தாங்களுடைய கலாநிதி டாக்டர் சாமிநாதையரவர்கள் இதனை அதுஸரித்துப் பேசுகையில் நெடுநாட்களாக ஜியங்காரவர்களுடன் பழகும் பாக்கியம் தனக்குண்டென்றும், தமிழ்ச்சியும் தமிழ்ப் பண்டிதர்களையும் போற்றுவதில் அவர்கட்கு சமானம் வேறொருவரில்லை என்றும், அதற்குத்தானே சாட்கியென்றும், தனக்கு ஒரு காலத்தில் ஜியாயிரம் ரூபாய் சம்மானம் கிடைக்குமாறு செய்த பெருந்தகையாளரென்றும், கல்வியிற்பெரிய கம்பர் தினத்தண்று தலைமை வறுவிக்க அவர்கள் தான் தகுதியுள்ளவர்களென்றும், தமிழ்ச் செல்வராய் அவர்கள் அவைத் தலைமை வறுப்பதே மிகப்பொருத்தமானதென்றும் விசேஷ உற்சாகத்துடன் எடுத்துரைத்தார்கள். பலத்த

கரகோஷத்திடையே ஐயங்காரவர்கள் அங்கீகிரித்து தலீஸை தாங்கினார்.

### வாழ்த்துப்பாக்கள் வாசித்தல்.

கம்பர் திருநாளை வாழ்த்தி அனுப்பப்பட்டிருந்த மின்வரும் பாடல்களைக் காரியதரிசி பாடி னார்.

அபிநவ காலமேகம், அபிநவிளைப் பெருமாளயம்யங்கார் என்று பிரசித்திபெற்ற ஸ்ரீவாணமாமலைமடம் ஆஸ்தான வித்வான் ஸ்ரீலூபவே. தென்திருப்பேரை ஸ்ரீ அனந்தகிருஷ்ணயம்யங்கார் ஸ்வாமி அநுக்ரஹித்த பாடல்கள்.

ஸ்ரீதிருநானமுத்திரை துணை.

வீருத்தம்.

வாழ்த்துக்கவி.

ஏகம்பன் குண்டிகையிலிலகம்பன் சத்திருவை யின்னலேரும் மாகம்பனென முழக்குவரகம்பன் மூவரொரு வடிவோனென்னுஞ் சாகராந் பருகம்பன் சரிதகதை தமிழுலகிற்றஞ்சோனு மாகம்பன் விழா உடத்துமலிக்கிணீச் சங்கம் நிதம் வாழ்க வாழ்க.

ஏகம்பன்-கச்சிப்பரமசிவன்; குண்டிகையில் இலகு அம்பன் - அம்பு - ஜலம், பிரமன்; மாகம்பன் என - மிக நடுக்கமுள்ளவெனென்; வரகம்பன்-சிரேஷ்டமான பாஞ்ச சன்னியமெனும் (கம்பு) சங்கு டையவன், விஷஞ்சு; சாகர் நீர்ப்பருகு அம்பன் - (அம்பு - பாணம்) ஸ்ரீராமன்; 2-வது மாகம்பன்-கவிச்சக்ரவர்த்தியான கம்பன்.

ஆசிரிய வீருத்தம்.

திங்களுறுமணிமாடமெங்குங் திகழ்த்திடுங் திருவல்க்கேணி தன்னில்

தென்கலைக்கழகமதை நன்கழைத்தேயதிற் சீராமகாலைததனை.

க்ஷங்கப்ரவாகமென துங்கச் செய்துக்கொட்டு கல்சக்ரவர்த்தியான

கம்பன் து திருவிழாச் செய்திடுக்கேசவக் கனவானுமலையினுப்பன் சிங்கமெனவே தலைமைகொண்டு நந்தயிழரசி சீர்மைபெறவொன்றே நானை

சிதிவாசப்பெயர்களேன் வள்ளலுஞ்செகதலத் தெருளாளிறும் பூதற் இங்கமுதமென்னவே பிரசங்கமாரி பெய்யிராகவக்கார் மேகமூழ்

இச்சபையிலுற்றிலகு மற்றெறவருமச்சதன் இன் கருணையொடு

கம்பர் திருநாட்டெகாண்டாட்டம்.

69

‘செந்தமிழ்’ உதவிப்பத்திராசிரியர்

ஸ்ரீமான் டி. கே. இராமாநுஜையங்காரவர்கள் அனுப்பிய  
திருவல்லிக்கேணித் தமிழ்ச்சங்கத்துக்

கம்பர் திருநாள் மங்கல வாழ்த்து.

தண்ணிழற் கற்பகப்புலவர் தழைத்திடப்பாற்  
கடல் கடைந்து தலை நாள் ஏங்கள்  
கண்ணனாருளிய முதலங்கைக்கு மெனக்  
காருத்தன் கலதயைக் கம்பன்  
பண்ணமர் தீங்கவியமுதாச் செவிவாயாப்  
புலவரெலாம் பருகத் தந்த  
எண்ணரிய பெருஞ்சிறப்பார் பங்குனி யுத்திரத்  
திருநாளின்து காண்மின். (1)

இத்திருநாளவைத்தலைமைப் பதவியையேற்  
றருஞ்சென எந்த நாளும்  
முத்தமிழும் னனிநிலவும் திருவல்லிக்கேணியினில்  
முதியோர் கண்ட  
மெத்து புகழ் தமிழ்ச்சங்கத்தார் வேண்ட  
நாயகனுமேவும் வள்ளல்  
எத்திசையும் பரவுமெழிற் னெநிவாசாரியன் சீர்  
இயம்பப்போமோ. (2)

செந்தமிழ்க்குத் தாயகமாத்திகழ் சேநு கண்ணுட்டுத்  
திருப்புல்லாணி  
வங்குதித்த னன் மறையோன் மாமதுரைத்தமிழ்ச்சங்கம்  
வளம்பெற்றேஞ்ச  
முந்த பெருந்தியமெலாம் பொழிகானமேகம் என்றும்  
முதுநூல் வாணர்  
சிங்கதயினும் செய்யுளினும் மன்னிவளர்  
திருவடையான் தேசுமிக்கான். (3)

இப்பெரியோன் தலைமையினில் இத்திருநாள்  
யிகச்சிரக்க, என்றங்கம்பன்  
ஒப்பரிய கவியமுதம் உலகமெலாம் பருகிமகிழ்  
வுழக, ஓயா  
தெப்பொழுதும் தமிழ்கழையமுயலுமியன்  
சங்கமெலாம் இனிது வாழ்த்தென்  
தெப்புவிழும் புகல் கருணைச் செழுஞ்செகாண்டல்  
அடியினைகளிறைஞ்சுவோமே, (4)

### அரச் வாழ்த்து.

ஆழிபுடைகும் அனியெரங்தன் குடைக்கீழ்  
ஊழிபல வாழ உவப்புடனே — வாழிபல  
நாலுயிரத்தாண்டு நண்மதிசேர் மன்னன் சிங்கன்  
ஆரூபது ஜார்ஜாக.

**காரியதரிசி அறிக்கை. வருட நடவடிக்கை வாசித்தல்.**

சென்ற வருட நடவடிக்கையைக் காரியதரிசி வாசித்தார். அதன் முக்யாம்சங்களாவன :— 5-4-36 எ கம்பர் திருநாள்; 29-3-36 எ முதல் 12-4-36 வரை ஸ்ரீராமநவமி மஹோற்சவ கதோ பந்யாசங்கள்; 10-4-36 முதல் 13-4-36 வரை ஸ்ரீ பாதுகாஸஹமல்ர ப்ரபாவ உபந்யாசங்கள்; 25-4-36 ஸ்ரீ சங்கரர் ஜயந்தி; 26-4-36, 3-6-36 ஸ்ரீ இராமாநஜர், நம்மாழ்வார் திருநஷ்டத்திரங்கள்; 4-6-36, 6-6-36, 23-6-36, 22-7-36, 26-7-36, திருவள்ளுவ நாயனார், திரு ஞானசம்பந்தர், மாணிக்கவாசகர், ஸ்ரீஆண்டராள், சந்தரமூர்த்தி நாயனார் திருநாட்கள்; 6-9-36 முதல் 13-9-36 வரை ஸ்ரீஜயந்தி மஹோற்சவ உபந்யாசங்கள்; 27-9-36, 18-10-36 ஸ்ரீ வேதாந்த தேசிகன், ஸ்ரீமணவாளமாமுனிகள் திருநஷ்டத்திரங்கள்; 24-10-36 சாஸ்வதி பூஜைக்கொண்டாட்டம்; 29-11-36 திருமங்கை மன்னன், திருப்பாணுழவார், நம்பின்லை தினக்கொண்டாட்டம்; 22-2-37 ஸ்ரீகுலசேகராழ்வார் திருநாள்; 29-11-36 திருவிதாங்கூர் ஆலயப்ர வேச ஸ்ரீமுக கண்டனம்; மரணாலுதாபம்; இலவசத்தமிழ் வகுப்பு கள்; இராயப்பேட்டையில் தமிழ் வகுப்பு; பத்திரிகைகள் வரவு; நன்றி கூறல்; வகுளமாலை; வேண்டுகோள்.

**வியாசங்களைப் படித்தல்.**

மின் வரும் வியாசங்களின் சாராம்சம் எடுத்து ஏற்றுக்கொட்டது.

1. ஆண்டான் கோயில் போர்டு ஸ்கல் உபாத்தியாயர் ஸ்ரீமான் டி. யஸ். தண்டாயுதபாணி அப்யர் அவர்கள். “கம்பர் சரித்திர அதிசயங்கள்”.

2. எருக்கூர் போர்டு ஸ்கல் தெற்மாஸ்டர் ஸ்ரீமான் கி. ராமச்சந்திர ராவ் அவர்கள். “கம்பர் திருநாள்”.

3. பழனி முனிசிபல் ஷராப் ஸ்ரீமான் வெ. சீனிவாசன் அவர்கள். “கம்ப நாடர்”.

### கம்ப ராமாயணப்பாக்கள் பாடல்.

ஸ்ரீஸ்ரவே. ஸ்ரீகாழிச்சீராம விண்ணகரம் கம்பராமாயணம் ஆர். சந்தானகிருஷ்ணயங்கார் ஸ்வாமி (சங்க உபதலைவர்) கம்ப ராமாயணப் பாடல்களிற் சிலவற்றை இன்னிசையோடு அழகாகப் பாடினார்.

### மாலையிடல்.

தலைவரவர்கட்கும் உபந்யாசகருக்கும் சங்கத்தலைவரான கேச வய்யங்கார் ஸ்வாமி பூமாலையிட்டார்.

### தலைவர் பிரசங்கம்.

அவைத்தலைவர் முன்னுரையாக அழியதோர் சிறு பிரசங்கம் செய்தார். அதன் சாராம்சம் பின் வருமாறு:—

இச்சபை மிகவும் உயர்ந்த சபை. பல அறிஞர் குழுமி இருக்கின்றனர். மாகாணத் தலைநகரில் கம்பரைக்கொண்டாடல் மிகவும் பொருத்தமுடையது. என்னை இவ்வைத் தலைமை பூணுமாறு தேருவது எவ்வளவு பொருத்தமுடையதோ யான் அறியேன். பி. ஏ. வகுப்பில் முதலில் தோல்வி. மதுரைத் தமிழ்ச்சங்க ஸ்தாபகரும், பாலவநத்தம் ஜெர்தாருமான் ஸ்ரீமான் பாண்டித் துரைசாமித் தேவர் பேருத்தவியல் அடுத்த வருடமே தமிழ்ப்பரீசையில் தேறினேன். இவ்விதம் இங்கு தேறியவன் தமிழ்ச்சங்க விழாவில் தலைமை வழிப்பது எவ்வளவு தகுதி என்று நிங்களே பாருங்கள். மேலும் என்னிடம் இருப்பதுபோல் குணங்கள் பலவற்றை என்பேரில் சுமத்தப்பட்டிருக்கின்றது. இங்கு கேட்க வந்தவனில் ஒரு வகை தலைவர் வேறில்லை. மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத்தொடர்பு ஒன்றே இதற்கெல்லாம் காரணம். கம்பரின் கவித்திறத்தை தேவரவர் க்குரும் அவரிடம் வரும் புலவர் குழாமும் எடுத்துச்சொல்லக் கேட்டுள்ளன். அதைத்தலை கிரமமாகப் பாடங்கேட்டு அறிந்த அளவில்லை. கம்பரின் கவிதாசக்தி, காவ்யத்தின் அமைப்பு, ராஜாங்க முறை வைப்பு முதலிய பல செய்திகள் ஆழ்ந்து கோக்குவோருக்கு

நன்கு புலப்படும். என் அருமை நண்பர் ஸ்ரீ உபவே. ராகவய்யங் கார் ஸ்வாமியை உபந்யாசம் செய்யுமாறு யான் கேட்டுக்கொள்கிறேன்.

### உபந்யாசம்.

பிறகு ஸேதுஸமஸ்தான மஹாவித்வானும் அண்ணுமிலை யினிவர்கிடி தமிழ் ஸ்டருமான பாஷாகவி சேகர ஸ்ரீ உபவே ஆர் ராகவய்யங்கார் ஸ்வாமி “கம்பர் கவித்திறம்” என்னும் விஷயம் பற்றி அரியதோர் உபந்யாசம் செய்தார். அதன் சாராம்சம் சின் வருமாறு:—

காலம் அனுதி. அது அளக்கப்படாத நீளமுடையது. ஆயி னும் சந்தர் சூரியர்களாலே அளவு படுத்தப்படுகிறது. ஜேநதிஷர்கள் நாள் பேதம் நன்கு அறிவார்கள். நண்ணாள், தீநாள் என்று சாமான்ய விவகாரம். பிறர் திமை செய்த நாள் நண்ணாள் என்பர் அறிஞர். “கேள் இழுக்கம் கேளர்க் கெழுத்தைக்கையை வல்லார்க்கு, நாள் இழுக்கம் நட்டார் செயின்” என்கின்றூர். வள்ளுவர். நண்பர் செய்த பிழையைத் தாமாகவேயுன்றிப் பிறர் சொன்னுமூலம் மனத்தில் கொள்ளாத உரிமை அறிய வல்லவர்க்கு, அந்நண்பர் பிழை செய்வாராயின் அந்நாளே வாழ்நாள் களிற்பயன் பட்ட நாளாட— ‘இறந்த நாளான்டிரு என்றும் இருந்த நாளாவதென்றான்’ என்பது கம்பர். பகவத்ஸ்மரணை தினம் சுதினம். சென்ற காலத் தன் பழுதிலாத் திறம் இன்றால் தெரிகிறது. ஒரு நாளைத்தனியே சிறப்பிப்பது பண்டை முறை. இரண்டாயிரம் வருடங்கட்கு முன் னரே நாள் விழவு உண்டென்று தெரிகிறது. கல்விக்குப்போற்றும் தினாம் நெடுங்கால வழக்கு. வியாச பூஜை நடந்த காலம் முதல் நாட்காண்டாட்டம் வந்தது என்னலாம். கல்வி நாட்காண்டாட்டமே கம்பர் கொண்டாட்டம். தமிட்கம்பநாடுன் என்பது ராகுவம்சம். கம்பர் தமிழ் வடிவு. அறநிறங்கரிதோ என்றான் விபிஷ்ணன். இவர்களோ தருமமாவார் என்ற பிரயோகமுங்காண்க. குணத்துடன் குணியைச் சேர்த்துப் பேசும் அழகு நோக்கத்தக்கது. தலைவர் ஸ்தானத்தை ஏற்றாள்ள ஐயங்காரும் யானும் ஒரு ஸேது விலிருத்து வந்தோம். அவ்விடத்தைச் சரணைக்கி விளாந்த நிலம் என்பர் சம்பரதாய மறிந்த சாதுக்கள். கல்வியிற் பெரிய கம்பர் கவித்திறம் கடல் போன்றது. ‘ஆசைபற்றி அறையலுற்றேன்;

அன்பெனும் நறவுமாந்தி மூங்கிபான் பேசுவுற்றுன் “என்ன யான் மொழியலுற்றேன்” என்றபடி கம்பர் இராமாயணம் பாடியதற்குக் காரணம் அவரது ராமபக்தியே, ஊமைவனையும் பேசும்படி செய்ய வல்லது ராமபக்தி ஆதிகவி வான்மீகிராமாயணத்திற்கும் கம்பராமாயணத்துக்கும் கெடுவாகிடுண்டு. கதாலாரத்தின் அமைப்பை நூண்கு கவனித்தல் வேண்டும். தசரதனைக் கூறுமிடத்துக் கம்பர் அம்மாண் நகருக்கு அரசன் அரசர்க்கரசன். அவன் செம்மாண் தனிக்கோல் உலகு ஏழிலுள் கூல்ல நின்றன. அது மரத்திரமோ இம்மாண் கதைக்கு ஒர் இறையாய இராமன் என்னும் மொய்ம் மாண் கழலோன் தரும் நல் அறமூர்த்தி அன்னை என்பர். கதை, மாண் கதை. இதற்கு அவன் இறையாயது அவன் அதிருஷ்டம். அவனைத்தந்த நல்லறமூர்த்தி. அறமூர்த்திதான் ராமனைப் பெறலாம். ராமனைத் தமிழ் நாட்டுக்குத் தந்த நல்லற மூர்த்தி கம்பன். படி கொண்ட கீர்த்தி இராமாயணத்தைப் பாடித் தந்தவன் கம்பன். கற்பிரீர் இராமபிரானை அல்லால் மற்றுங்கற்பரோ? தேவிற் சிறந்த திருமாற்குத் தக்க தெய்வக் கனிஞன் பாவீற் சிறந்த திருவாய் மொழிபகர் பண்டிதனே. நாவிற் சிறந்த அம்மாறற்குத் தக்க நல் நாவலவன் பூவிற் சிறந்த ஆழ்வான் கம்பநாட்டுப் புலமையனே என்பது கம்பர் தனியன். நம்மாழ்வார் அவதாரஸ்தலமான திரு நகரியில் அத்யரபக்கோஷ்டியில் சந்திப்பு உற்சவத்தில் இன்னும் சட்கோப சந்தாதியிலுள்ள அடியிற்கண்ட பாசரத்தை ஸேவித்து சாற்று மறை செப்துவருகிறார்கள்.

“அந்தணர்க்கோ கல்வருந்தவர்க்கோவன்றி யோகியராய்  
வந்தவர்க்கோ மறவாகியர்க்கோ மகாக்குழை சேர்  
சுந்தராத் தோளனுக்கோவவன் ரூண்டர் கட்கோ சுடர்தோய்  
சந்தனச் சோலைக்குருகுகைப்பிரான் வந்து சந்தித்தேத்”

“சிறந்த வைதிக மார்க்கத்தைப் பின் பற்றியே கம்பர் ராமாயணம் பாடினார். எம்பெருமான் பரத்வஸௌலப்யங்களை விரிவாகப் பேசுகிறார். அவதார ரஹஸ்யத்தை விராதன்ஸ்துதியாக வைத்துக் கம்பர்

“புறங்காணங்கங் கணப்பொது முகத்தினாருளேஞ்ககம்  
இறங்காத தாமரைக்கணை பெருமா அனியம் புதியால்  
அறங்குத்தற்குனக் கொருவராகு மொருதனை மின்றிக்  
கறங்காகு மெனத்திரிய நீயேயோ கடவாய்தான்”

என்று பரத்வஸலப்யங்கள் நன்கு யிலப்படுமாறு நன்றாகப் பேச கிறார்.

பட்டர் அஷ்டச்லோகியில் சொன்னதாத்பரயத்தை ‘உலகம் யாவையும்’ என்ற பாட்டில் காணலாம். மேலும் இதில்திருமந்த ரார்த்தத்தை விளக்குகிறார். ‘உலகம் \* \* \* தலைவர்’ என்றதால் அகாரார்த்தத்தையும், ‘அன்னவர்க்கே’ இதிலுள்ளாகாரத்தால்உகூரார்த்தத்தையும், ‘சரணங்களே’ என்றதால் மகாரார்த்தத்தையும் வெளியிடுகிறார். மேலும் திருப்பாற்கடவில் யோக நித்திவர செய்வதைக் குறித்து எவ்வளவு அழகாக அர்த்தபுஷ்டியுடன் பேசுகிறார் பாருங்கள். இதனிலும் வேதவேதாந்தார்த்தத்தை எங்க அம்விளக்க முடிமம்?

‘பொருவரிய சமயங்கள் புகல்கிண்ற புத்தீதனர் இருவினையுமுடியுமடயார் பொருங்தவ வின்றியந்தவார் திருவரையுமணி மார்ப வின்க்கென்னை செயற்பால ஒரு வினையுமில்கார் போலுறவுக்குதி யாலுறவுக்காதாய்.’

இவரது மனோபாவம் உத்தமமானது. மதப்பற்று அதிகம் ஆயிலும் இதர மதங்களைப்பற்றிப் பேசுகிறபோது அமைதியாகக் கிறார். பல் பெருஞ்சமயங் சொல்லும் பொருளும் போற்பறந்ததன்றே என்பதை நோக்குக. மேலும் சீதைக்கு ஆபரண மிட்டதைக் குறித்துப் பேசுங்கால் ‘பல் இயல் நந்திசிற் பார்க்கும் பரம் பொருள் என்ன யார்க்கும் இல்லை உண்டு என்ன நின்ற இடையிலுக்கு இடுக்கண் செய்தார்’ என்று கூறுவதையும் காண்க. இங்கு ஒன்று பாருங்கள். இராமன் அநுமானைத்தனியே அழைத்து சீதை இலக்கண முரைத்தகாலத்து இடைத்திறம் இசைக்கின்றதைக் கவனியுங்கள். ‘சட்டகந்தன்னை நோக்கி யாரையுஞ்சமைக்கத்தக் காள், இட்டிடையிருக்குஞ் தன்மையியம்பக் கேட்டுணர்தி யென்னின், கட்டுரைத்துவமை காட்டக்கட்பொறிகதுவாகையிற், ரூட்டவெற்குணரலர் மற்றுண்டெலுஞ் சொல்லுமில்லை.’ சீதையைத் தொட்ட எற்கே முடியும் என்று சீதையின் சிறந்த கற்பினை புகு கூறாது கூறுதல் காண்க. அவளது நடைத்திறங் கூறும் போது

“பூவருமழலையனம் புளைமடப்பிடி யென்றின்ன தேவரு மருளாத்தக்க செலவின வெனவுக்தேறேன் பாவருங்கிழமைத் தொண்மைப் பருணிதர் தொடுத்தபத்தி ஓவருங்கிளவிச் செல்வி நடைவருங்கையணல்லோய்”

பிராட்டியின்நடை செய்யுள்நடை கவிநடைக்கு உவமை கூறிப் பூன்று உலகம் பெறும்.

சீதாபிராட்டி மணமண்டபத்தை நண்ண வரலோடும் நடந்த தைக் கூறகிறூர் கம்பர்.

“கைவளம் நவிற்றும்மொழி கண்ணவரலோடும் வையம்நுக்கி கொற்றவனும் மாதவரும் அல்லவர் உக்கள் தலைபுக்கன கருத்துள்ளு மெல்லாம் தெய்வம் என உற்ற உடல் சிங்கத சசமன்றே”

இங்கனம் ஆடவர் மத்தியில் வர்த்த நங்கையை அணங்காக வருணி த் தவர் இதற்கு முன் ஒருவருமில்லை. கீள்ளைக்கு எல்லாம் அம்சொற் கள் அருளினால் அழகைமாந்தி தம்சொற்கள் குழறித்தகைதடுமாறி நின்றார். இத்தடுமாற்றத்துக்குக் கம்பர் கூறும் காரணத்தைக் கவனி யுங்கள். மஞ்சரக்கும் மாதாரக்கும் மனம் என்பது ஒன்றே அன்றே என்கிறூர்.

கம்பராது கவியிலுள்ள ஓர் அதிசயம் பாருங்கள். சாதாரண பதங்களைப் பிரயோகித்து மிகவும் சூக்ஷ்மார்த்தத்தைத் தெரியிக் கிறூர். இது சற்று ஆதந்து நோக்குவாருக்கே புலப்படும். ‘உறங்கும்’ என்ற பதத்தை எவ்வளவு அழகாக உபயோகிக்கிறூர் பாருங்கள்.

“நீரிடையுறங்கு சங்க விழிடை யுறங்குமேது தாரிடையுறங்கும்வண்டு தாமரையுறங்கு மேதி தூரிடையுறங்குமாமை துறையிடை யுறங்குமிப்பி போரிடையுறங்கு மன்னம் பொழிவிடையுறங்குங்தோகை”

என்கிறூர். நீரிடை வீழ்ந்து அலீக்காது மராநிழலில் ஏருமைகள் இன்புறுவதால் சங்கங்கள் நிரில் உறங்கும். இம்மாதிரி இரட்டையைக் கூறி ஒன்றற் கொன்றுள்ள காரிய விசைத்தால் உறக்கம். எய்தி அநுபவித்தலைக் குறிக்கிறூர். இங்கனம் அறிந்து கொள்ள வேண்டும் என்றே இதற்கு முற்பாட்டில் ‘தாமரைப்படுவு வண்டுக்தைகவருந்திருவும்’ என்று வைத்துப் பாடியுள்ளார். இங்கனமே அவர் ஆங்காங்கு பொதிய வைக்கும் திறவுகோலைக் கொண்டு அர்த்தம் தெளியலாம். மற்றும் கவனியுங்கள். அன்னங்கள் தங்கள் இளஞ்குஞ்சகளை தாமரை மலர்களாகிய சுயந்த்தில் கிடத்திவிட்டு நடைகற்றச் சென்றன. கண்றுக்காது மேய வர்த எருமைகள் சேற்றில் காலகள் சிக்கிக் கொள்ள அளிஸ்விட்டு வந்த

கன்றை நினைத்துக் கதறினா. அக்கதறலால் சோர்ந்தபாலை இவ் வள்ள மழுஸ்ப்பிள்ளைகள் உண்டு துயில் கொள்கின்றன. பச்சைத்தவளைகள் தூராட்டிடத் தாலாட்டுகின்றன. இங்ஙனம் வெவ்வேறினத்தவர் அங்கியோங் நியத்துடன் வாழும் மருவளப்பத்தைக் கம்பர் சித்திரித்துக் காட்டுவது மிகவும் அழகுடைத்தே.

“சேலுண்ட வொண்ட கனுரித்திரிகிண்ற செங்காலன்னம்”

மாலுண்ட களினப்பன்னி வளர்த்திய மழுஸ்ப்பிள்ளை

ாலுண்ட சேற்று மேதி கன்றைளிட்களைப்பச் சோர்ந்த

யாலுண்டு துயிலப்பச்சைத் தேதைச் சுர்மட்டும் பண்ணை”

என்பது கம்பர் கவி. இப்பாட்டு சிந்தாமணிப் பாட்டையும் வென்று விட்டது.

பெரிய பொருளுடன் சேர்த்துப் பாட்டும் வன்றையும் கம்பரி டம் காண்கலாம். அவ்தாரத்தை அடக்க பெருமை சிறுமைகளையும் ஒன்றிப்பேசவார்

“நீலநிறத்துளிடுந்தகை வந்தோர், ஆலமர் வித்தினருங் குறளானன்” என்றதைக் கவனிக்க.

இக்கவி நாகரிக சிகாமணி. ஏக்காலத்தில் இராமணைப் புல்லின தாகங்கும் சிதையைக் கருணையாற்றமுனின்தாகும் கூறும் நயம் காண்க.

இராமபக்தி மேஸிட்டு தன் மத்தைக்கடியும் ஆங்காங்கு வெளிப் படுத்துவார். “தோள் கண்டார் தோளே கண்டார்” என்ற பாசு த்தில் வாள் கொண்டு கண்ணூர் யாரோ வடிவினை முடியக்கண்டார்? என்று அவர்களே காணுத போது தான் ஏன் சொல்ல வேணும் என்று கூறுவது போலாம். ‘ஆழ் கொண்ட சமயத் தன்னுண் உருவு கண்டாரை யொத்தார்’ என்றதிலுள்ள ‘அன்னைன்’ என்பதால் தம்முடைய கடவுளான இராமனைக் குறிக்கின்றார்.

ஸ்திரி புருஷர்களின் நற்றன்மையை நன்கு விளக்குகிறார். மாருதி சானகியிடம் ‘அடியன்றேன் ஏறு கடி தென்று தொழுது இன்னடி பணிந்தான்’ அதற்கு கற்பினுக்கணியாய் சிதை ‘ஆறு மைம்பொறி நின்னையும் ஆணைனக் கூறும் இவ்வருத் தீண்டுதல் கடுமோ’ என்றார். ஸ்வபாவமாக ஆறுதலை ஆறுமைம் பொறி என்றார். பெண்கள் பால் வைத்த நேயம் பிழைப்பரோ சிறியோர் பெற்றால் என்ற விடத் சிறியோர்-காகமூர்தி, கிழோர். ‘பெற்றால்

என்பது ஸ்வத்த அன்னப அவர்களாலும் பெற்று விட்டால் என்ன வாகும். அது சியர்த்தபதமல்ல. மினைப்பரோ தப்புவார்களா. என்றபடி. பெற்று ஸ்வபாவத்தில் காமுகனுசவுமிருந்து விட்டால். கேட்கவே வேண்டாம். ‘தன்னையுந் துறக்கும் தன்மை காமத்தே தங்கிற்றன்றே’ என்பர் வேறிடத்தும். சங்யாசிக்குத் தன்னைத் துறத்தல் தன்னுயிரினிடத்தும் பற்றின்றியிருத்தல், காமங்கொண்டு மகட்குத் தன்னைத் துறத்தல் தானென்று சொல்லுமாறு மகடுக் குணங்களுட் சிறந்த நாணத்தைத் துறத்தல். ஒருத்தி கலவி விகழு மாறு ஆட்டயையும் மேகலையையும் கழற்றி ஏறிக்கு நாணமின்றிக் கிடந்தாளன்பதை உன்னருந்துறவு பூண்டு உணர்வடை ஒருவனே போல் நன்னுதலொருத்தி தன்பாலகத்துளானாலும் நீத்தாள் என்கிறோர். தன்னையுந்துறக்குத்தன்மை நிவர்த்திமார்க்கம். காளிதாச னிடம் எடுத்து அதிகரித்துப் போகிறோர் கம்பர்.

ராஜீகத்தைப் பற்றி விரிவாகப் பேசுகிறோர் கம்பர். ஒரு கோடி ஐன்றைத்தலருவன் ஆள்வது எங்கனம் என்றவினாவிற்கு உத்தரங்களு கின்றனர். “வேண்டுந்திறத்தாரும் வேண்டா வரசாட்சி, பூண்டில் வலகுக்கிடர் கெடுத்த புல்லனேன்,” “மல்லுயிர்க்கு நல்குரிமை மண்பார நான் சுமக்க” என்றமை காண்க. “முறையும் வாழ்மையும் முயலு நீதியும், அறையுமேன்மை யோடறனுமாதியாம், துறையும் பாவையுஞ் சருதி நால் விடா, இறைவரேவலாவியை காண்டியால்” என்பதால் அரசன் காரியஞ் செய்து கொண்டே ஏவுவான் என்பதும் அரசன் உறங்குமாயிலும் அரசனே என்பதும் பெறப்படும்.

இவர் பாடலில் தொகை விளக்கத் தொகுதி உய்த்து உணர்பால்து. தாதுகு சோலை தோறும் என்ற பாடலில் சோலை, காடு, பொய்கை, மனைற்றம், பூதவனம், வயல்கள், உடம்பு என்ற ஏழு இடங்களைக் குறித்தமையால் சப்தசரீரங்களை வெளிப்படுத்துகின்றது. இது போல ‘முல்லைபைக் குறிஞ்சியாக்கி’ என்ற பாட்டில் ‘செல்லுறு கதிசிற் செல்லும் வினைபெனச் சென்றதன்றே’ என்று நால்வகைக் கதியை உணரவைத்தார். தேவகதி மக்கட்கதி, விலங்குக்கதி, தாவரகதி என்பன நாற்கதிகள்.

நிகண்டன்னியிலே ஓரர்த்த முள்ள பல பதங்களை ஒரு பாட்டில் வைப்பார். “சம்பந்தே கடங்கான” என்ற செய்யுளில் கடல், அளக்கர், வேலை, பெளவும் என்ற பதங்களையும், “ஆறுபாடரவும்

என்ற பாடலில் அரவம், அமலை, ஒசை, ஒதை; தமரம், துழனி, என்ற பதங்களையும் உபயோகித்து நயங்கண்டு களிக்க. தசரதன் சாஸ்தர வச்யனுயிருந்தான் என்று போற்றுகிறோர்.

கல்வியிற் பெரிய கம்பன் கவித்திறம் எவ்வாற்றாலும் பரி கூணமாக முற்றம் விளக்க முடியாதது. ஒதியோதி உணருந் தொறும் உணர்ச்சி உதவும். இச்சமயம் கம்பர் திருநாளிற் கலந்து கொள்ள அம்யம் அமைத்த இச்சங்கத்தார்க்கு எங்கண்றி என்றும் உரியதாகுக.

### தலைவர் முடிவுரை

தலைவர் முடிவுரையாகப் பேசியதின் சுருக்கம் வருமாறு:—

வடமொழியும் தென்மொழியும் நன்கு பயின்தேரே கம்பர் கவித்திறம் அறியவல்லார்; செவ்விய மதுரஞ்சீரங்த நற் பொரு ஸிற் சீறிய கூறிய தீஞ்சொல்வவ்விய கவிஞரை வரும் வடநான் முனிவரும் என்று வருவதை கோக்குக. சூர்ப்பணகைப்படலத் தில் கம்பர் கவித்திறம் காண்க. தையல் வருமென்னைக் கோம கலும் அத்திசை குறித்தனன் விழித்தான்! ‘தூயவன் பணியா முன்னம் சொல்லுவான் சோர்விலான்.’ அதனால் அபஜயமடை கிறோன். இலக்குவன் சினந்தனியாமையால் மீண்டும் அவன் மனத்திற் பதியுமாறு சினங் கொள்ளல்தகாது என்று “அன்றூன் பகர்வான்” என்ற பாட்டில் தம்பியைப் போர் தொலைத்தோ சான் ரோர் புகழுந்தவத்தாதையை வாகை கொண்டோ, சன்றுளைவென் ரே இனி இக்கதம் தீர்வதென்றான் என்ற அளவிலே இலக்குவன் கோபம் ஒழிந்தான் என்பது எவ்வளவு அழகு பட நிற்கின்றது பாருங்கள். “மெய்ம்மையின் வேலி போல்வான்” என்பது எத் துணைச் சிறப்புடைய தென்று கவனிக்க. “வாய்மை எனப்படுவது யாதெனின் யாதோன்றும், தீமையிலாத சொல்ல்” என்றும் “பெரும்மையும் வாய்மை இடத்த புரைதிர்ந்தநன்மை பயக்கும் எனின்” என்றும் கூறிய குறட்பாக்களின் கருத்தை நன்கு அமைத்தமை காண்க. “அநந்தலை நிறுத்தி” என்ற பாசரத்தில் அவதார ரஹஸ்யார்த்தத்தை நன்கு விளக்குகிறார். அடிக்கடி பண்டிதர்களைக் கொண்டு புலவர் திருநாட் கொண்டாட்டம் நடத்துவது மிக நன்மை உண்டாக்கும். சங்கத்தில் தமிழ் வகுப்புகள் நடத்தப் பட்டு வருவது மிகவும் போற்றத்தக்கதே. இம்மாதிரியான ஒழுங் கான கூட்டத்தை இதுகாறும் பார்த்தத்தில்லை. அடைவுடன் அவை

யேர் தேட்டுக் கொண்டிருந்தது அளவிலா ஆனந்தம் கொடுத்து விட்டது.

### வந்தனேபசாரம்

இறுதியில் சங்கக்காரியதரிசி வந்தனேபசாரம் அளிக்கையில் பேசியத்ரவது:— பங்குனி உத்திரம் சிறந்ததோர் தினம். பங்குனி உத்திரத்தில் கண்ணிய அரங்கர் முன்னே கவிச்சக்ரவர்த்தியர்ய் கம்பர் தாமியற்றிய இராமாயணம் அரங்கேற்றப்பட்டது. பார்வதி ஸ்ரீரண்யம் நடந்ததும் இத்தினம் என்பர். ஸ்ரீபாஷ்யம் கத்யம் அருளிச் செய்ததும் இந்நன்னுளில். சீதா விவாஹம் இத்தினத் தில் நடந்தது. இன்று வெள்ளிக்கிழமை. ஸ்ரீபார்த்தஸரதி ஸ்வாமி பிரம்மோற்சவத்தில் இன்று காலை நாச்சியார் திருக்கோலத்துடன் இவடிம் எழுந்தருளி அநுக்ரஹித்துள்ளார். இது சிங்கப்பிரான் தெருவில் அமைந்தது அவரது இன்னருளைப்பெற்ற தென்பதற்கு அறிகுறி. இக்கொட்டகையில் இத்திருநாளை நடத்த உதவிய ‘பட்டண்ணே’ என்ற வெங்கடாசாரஸ்வாமியின் நன்றின்றும் பாராட்டற்குரியது. எப்பொழுதும் போல் அன்னர் இய்மாதிரி நல்கு மாறு ஆண்டவன் அருள்புரிவாராக. செந்தமிழின் செவிலித் தாய்போன்று பலவருடங்களாக சிறந்த முறையில் தளராத தொண்டாற்றி வரும் டாக்டர் சாம்நாதையரவர்கட்குநாம் என்னகைம் மாறியற்ற முடியும்? தேக்சிராமத்தை எவ்வளவும் கருதாது கூட்டம் தொடங்கியது முதல் இருந்து அநுக்ரஹித்த அம்முத்தமிழ் முதல் வன் முக்கணி போல் வானுன பெருந்தகையாளர் சிறப்புடன் பல்லாண்டுபல்லாண்டாய் எழுந்தருளியிருந்து மேன்மேலும் நற்றிருண்டியற்ற நாரணன் நலமளிப்பானாக. இவண் வந்துள்ள பிரபலநீதிபதி கட்கும் பண்டிதசிகாமணிகட்கும், மதுரையிலிருந்து கிருபையுடன் வந்து அவைத்தலைமை தாங்கிய ஸ்ரீவிவாசய்பங்காரஸ்வாமிக்கும் அபிநூல் கம்பரானராகவய்யங்கார் ஸ்வாமிக்கும், அவையிலுள்ள ஏனையோர்க்கும் சங்கத்தின் சார்பாக அன்பார்ந்த வந்தன்ம் அளிக்கின்றேன்.

(இரவு 7-மணிக்கு கொண்டாட்டம் இனிது முடிந்தது.)

### வேறு உபந்யாசங்கள்

ஷடி ராகவய்யங்கார் ஸ்வாமி மார்ச் 28, 29, 30, 31 களில் முறையே திருவள்ளுவர் மதம், கண்ணனவதாரம், இராமாவதார

மும், நரசிம்ஹாவதாரமும், விபீஷணசரணைக்குதின்னும் வித்யங்களைப் பற்றி வேதவேதாக்க வர்த்தினியின் ஆதரவில் தவன உத்சவபங்களாவில் உபந்யாசம் செய்தார். அச்சபையார் இருநூரு ரூபா சம்மானம் செய்தனர்.

### சம்மானம்.

சங்கத்தின் சார்பாக ஸ்ரீமாண்கள் யஸ். வாதாச்சாரியார், கே.யஸ். கிருஷ்ணஸ்வாமி ஐபங்கார், வி. நரசிம்மாச்சாரியார், வி. ராஜகோபாலாச்சாரியார், யம். சுதர்சனமப்பங்கார், டி.ஐ.ஆராவுமுதயங்கார், ஆர். கேசவப்யங்கார், யஸ். வெங்கடேசப்யங்கார், அப்பாஅண்டு கம்பனியர் என்றிவர்கள் கொடுத்த நூற்றுமூலம் பது ரூபாயை சங்கஉபதீவெரான ஸ்ரீமாண் வி. நாலீம்மாச்சாரியாரவர்களால் 31—31—37 எண்ணாநுஸந்தானமான ஸ்துதியுடன் ஸ்ரீ உபலே ஆர். ராகவப்யங்கார் ஸ்வாமிக்கு சமர்ப்பிக்கப்பட்டது. பொங்கும் மங்களம் எங்குந்தங்குக்.

ப. ரெ. திருமலை ஐயங்கார், காரியதாசீ.

### தனிப்பாடல்.

- (1) “உத்திரத்துக்கோர் னானு ரோகிணிக்குப் பத்தாங்கள் சித்திரைக்கு நேரே சிறந்த நாள் — எத்திசையும் காராரும் பூஞ்சோலைக் கண்ணபூரம் வாழ்ச்சவரி நாராயணன் பிறந்த நாள்.”  
(உத்திரத்திற்குத்ததும், உரோகிணிக்குப் பத்தாவதும், சித்திரைக்கு முற்பட்டதுமாகிய நாள் கிருக்கண்ணபூரம் சவுரி நாராயணப்பெருமாள் திருக்குத்திரமான ஆண்தம்.)
- (2) “மெச்சபுகழ் வேங்கடவா வெண்பாவிற்பாதியிலென் இச்சையிலுன் சென்மமெடுக்கவா — மச்சாகர் மாகோலா சிங்காகாமா செமா ராமா ரா மாகோபாலாமாவா வாய்.”  
(சென்மம்-அவதாரம்; மச்சம்-மீன்; கூரமம்-ஆணை; கோலம்-காலம்; திங்கம்-நரசிங்கம்; வாமன்-வாமன்; ராமா ராமா-ராகராமன், ஸ்ரீராமன், பலராமன்; கோபாலன்-கண்ணன், மா-கற்கி.)

தமிழ்நபன்.

செய்யுட் பகுதி.

## எதிராசரந்தராதி.

பூன் பிறந்து வேலை புவிபடைத்த  
கோமான் பிறந்து சிறந்தது நான்மறை கூடற்சங்கம்  
நீர்மான் பிறந்து சிறந்தது பண்டெதிராசனைன்னுள்  
சீமான் பிறந்து சானுகதியுஞ் சிறந்ததுவே. (1)

(பூமான்-சீதேவி; புவிபடைத்த கோமான்-பீமன்; கடல்-மதுரை  
நீர்மான்-சரஸ்வதி; எதிராசன்-உடையவர்; வேலை-சமுத்திரம்.)

சிறந்தது செல்வங்கு சிறிவாதது கவி சில் சமய  
மறந்தது மாதவன் பேர்வாழ்த்த வைகுந்த மன்னுமுனி  
தூறந்தது வாசல் திறவா நெகந்தெரிந்த வையம்,  
பிறந்தது ஷதுர்ப்பிறவா முனிவன் பிறந்த பிண்ணே. (2)

(செல்வம்-வைஷ்ணவஸ்து; கவி-பாவம்; சமயம்-மதும்; மரதவன்-திரு  
மால்; ஜெயம்-சங்கேஷம்; பிறவா முனிவன்-கருமவசத்தாற் பிறவாத பிறப்  
பிலிபோல் அவதரித்த எம்பெருமானுர்.)

பிண்ணே தெர்டரும் பிறவிப் பெரும்பிணி பேர்க்கும் வண்ணம்  
இன்னே யிதற்கு மருந்தறிக்கேனிக்க மேதினியிற்  
நன்னே ரொருவரைவவா வெதிராசன் சரணமென்ற  
சொன்னே னரிந்திலையேர் மணமே யிந்தத்துக்கம் விட்டே. (3)

(பேர்க்கும்-போக்கும்; இன்னே-இப்பொழுதே; மேதினி-பூமி; ஒவ்வா-  
ஒப்பாகத.)

விட்டத தீவினை மாண்டது கோவமெய்ஞ்சூான நெஞ்சிற்  
பட்டதுவேறு பரவச்சு தீர்த்தது பாவமெல்லாம்  
கெட்டத வீடு கருமென்ற கேசவன்றுள் தலைமேல்  
இட்டது வெங்களி ராமாதுச னென்றிருப்பவர்க்கே. (4)

(வேறு பரவச்சம்-மாலையன்றி இதரபா தேவதையுண்டோ வென்ற  
பயம்; வீடு-மோக்கம்; தகும்-தக்கது; தாள்-திருவடி; மாண்டசு-அழிந்தது;  
தரும்-பாடபேதம்.)

திருக்கிண் பொருளு மறிவின் பொருளு மெழுத்தெட்டினால்  
உருக்கும் பொருளு முணர்வின் பொருளு மொன்றுக வெவ்வாஞ்  
சகுக்கும் பொருளுங் தணிவின் பொருளுக் தணிக்க பிண்பு  
செகுக்கும் பொருளு மெதிராசராசன் ரெரித்தனனே. (5)

(இருக்கு-வேதங்கள்; எழுத்தெட்டு-திருவஷ்டாகாம்; தெரித்தனன்-  
உணர்ச்சினுண்.)

(தொடரும்.)

அழகிய மணவாள தாசர்.

ஆற்:

### திருவல்லிக்கேணி<sup>த</sup> தமிழ்ச் சங்கம்.

சங்க விதவான்கள்.

தலைவர் ...

பூப் தலைவர்கள்....

காரியத்தினிடம்,  
பொக்கிள்தாரரும்.

கமிட்டி  
மெம்பர்கள்.

காரியாலயம் ...

முக்கிய  
நோக்கங்கள்.

- |   |  |
|---|--|
| <p>சங்க விதவான்கள்.</p> <p>தலைவர் ...</p> <p>பூப் தலைவர்கள்....</p> <p>காரியத்தினிடம்,<br/>பொக்கிள்தாரரும்.</p> <p>கமிட்டி<br/>மெம்பர்கள்.</p> <p>காரியாலயம் ...</p> <p>முக்கிய<br/>நோக்கங்கள்.</p> | <p>1. ஸ்ரீ உபவே பண்டித பூஷணம் தில்லையம்பூர் சக்ரவர்த்தி ஆசார்ய ஸ்வாமி.</p> <p>2. ஸேது ஸமஸ்தான விதவான் ஸ்ரீ உபவே ஆர். ராகவப்யங்கார் ஸ்வாமி.</p> <p>3. ஸ்ரீ உபவே மு. ராகவப்யங்கார் ஸ்வாமி.</p> <p>4. ஸ்ரீ உபவே. ஸ்ரீரங்கம். சட்டோபாதாரிய ஸ்வாமி (மாம்பலம்):</p> <p>ஸ்ரீமான் ஆர். கேசவப்யங்காரவர்கள்.</p> <p>1. ஸ்ரீமான் வி. நரவிலிம்மாச்சாரியாரவர்கள்.</p> <p>2. " ஆர். சந்தாநகிறுஷ்ணப்யங்காரவூர் கள்.</p> <p>3. " யஸ். லக்ஷ்மி நரவிலிம்மாச்சாரியா ரவர்கள்.</p> <p>ஸ்ரீமான் ப. ரெ. திருமலை ஜெயங்கர்.</p> <p>1. ஸ்ரீமான் ஆர். இராமசாமி ஜெயங்காரவர்கள்.</p> <p>2. " யஸ். கிருஷ்ணஸாமி ஜெயங்கா ரவர்கள்.</p> <p>3. " டி.ஆர். ஸ்ரீநிவாஸப்யங்காரவர்கள்.</p> <p>4. " எ. பவங்கடரச்சாரியாரவர்கள்.</p> <p>5. " வி. வண்முககந்தர முதலியா ரவர்கள்.</p> <p>6. " யஸ். குமாரசாமி செட்டியாரவர்கள்.</p> <p>7. " இ.கே. சபாபதி முதலியாரவர்கள்.</p> <p>42-ஏ. வெங்கடரங்கம் பிள்ளை தெரு, திருவல்லிக்கேணி.</p> <p>1. தமிழூப் பரவச் செய்தல்.</p> <p>2. வாரங்தோறும் திருக்குறள் கம்பராமா யணம் முதலிய தமிழ் வகுப்புகள் இல வசமாக நடத்தல்.</p> <p>3. தமிழூப் பெரியார் ஜனம் தனங்களைக் கொண்டாடல்.</p> <p>4. தமிழ் விதவான் பரிகைக்குப் போகுமவர் களுக்கு வேண்டிய ஒத்தாசை செய்தல்.</p> <p>5. சங்கவெளியீடாக ஒருபத்திரிகை நடத்தல்.</p> <p>6. பிராசினசம்ப்ரதாய முறைகளைக் காப் பரற்றுத்தக்க ஏற்பாடு செய்தல்.</p> <p>7. புலவர்களைப் போற்றுதல்.</p> <p>8. திரு நாட்களை நன்கு கொண்டாடல்.</p> |
|---|--|

ப. ரெ. திருமலை ஜெயங்கர்,

காரியத்தில்